

VERGANGENHEIT ■ GEGENWART ■ ZUKUNFT
über das erbe der geschichte im heute

gemeinsam 2020 skupno

TAGUNGEN – RUNDE TISCHE
VÖRTRÄGSREIHEN
KONFERENZEN – SYMPOSIEN

ZASEDANJA – OKROGLE MIZE
SERIE PREDAVANJ
KONFERENCE – SIMPOZIJII

PRETEKLOST ■ SEDANJOST ■ PRIHODNOST
o dedičini zgodovine razpravljamo danes

Einladung zur Tagung ■ Vabilo na konferenco
Alte und neue Minderheiten: Integration, Recht und Politik.
Stare in nove manjšine: integracija, pravo in politika.

Freitag | petek, 6. OKT. 2017 09:00–18:00

Bildungshaus Sodalitas, Tainach | Dom prosvete v Tinjah



Sodalitas
Tainach | Tinje

Kosten: Freiwilliger Beitrag | Stroški: Prostovoljni prispevek.

Mittagessen | Kosilo: € 12,-

Übernachtung, Frühstück, Abendessen im Bildungshaus möglich.

Prenočišče, zajtrk in večerja v Domu v Tinjah možno.

Anmeldungen an Bildungshaus Sodalitas | Prijave na Dom prosветe v Tinjah

E: office@sodalitas.at | T: 04239-2642 | www.sodalitas.at

Kooperationspartner und Unterstützer:

Bundesministerium für Europa, Integration, Äußeres | Junges Forum der Österreichischen Juristenkommission | Land Kärnten | Ludwig Boltzmann-Institut für Menschenrechte | Universität Graz | Universität Wien | Universität Klagenfurt-Celovec



Einladung zur Tagung

Alte und neue Minderheiten: Integration, Recht und Politik

Vabilo na konferenco

Stare in nove manjšine: integracija, pravo in politika

FREITAG | PETEK, 6. OKT. 2017 | 09:00–18:00

BILDUNGSHAUS SODALITAS TAINACH | DOM PROSVETE V TINJAH

Projektteam | Ekipa projekta:

Univ. Prof. Dr. Gerhard Hafner, NR-Präsident a.D. Univ. Prof. Dr. Heinrich Neisser, Ass.-Prof. MMag. Dr. Jürgen Pirker, Dr. Günther Rautz, EURAC Bozen, Sodalitas-Bildungsreferent Martin Pandel

Veranstalter | prireditelji:

Bildungshaus Sodalitas | Europäische Akademie Bozen | Katholische Kirche Kärnten



Katholische Kirche Kärnten
KATOLIŠKA CERKEV KOROŠKA

EURAC
research

LAND KÄRNTEN

Mohorjeva
Hermagoras

Stare in nove manjšine

Migracije predstavljajo izviv za Evropsko unijo, njene države članice in za uveljavljene sisteme zaščite manjšin. »Nova« migracijska gibanja še nadalje krepijo »stare« nacionalne mehanizme izključevanja. Trajnostno ravnanje z »novo« in »staro« raznolikostjo zahteva, da podvomimo o klasičnih konceptih zaščite manjšin in o njihovem delovanju s pogledom na različne položaje manjšin. V nasprotju z delovno migracijo v 60-ih in 70-ih letih preteklega stoletja, ki se je dogajala v velikih mestih v Nemčiji in Avstriji - večkrat opisana z izrazom gastarabajter - na primer dežela Južna Tirolska doživlja večja priseljevanja tujih sodržavljanov šele od konca 80-ih let naprej. Poleg tega se Južna Tirolska razlikuje od drugih regij s priseljevanjem, ker tukaj že sobivajo obstoječe zgodovinske manjšine, kot so nemško, italijansko in ladinsko govoreče skupine prebivalstva.

Podoben primer najdemo na avstrijskem Koroškem, prav tako tudi v Kataloniji, Baskiji ali na Škotskem, kjer se k avtohtonim manjšinam oz. jezikovnim skupnostim prav tako zaradi fenomena migracij sedaj še pridružijo nove manjšine. Ob tem se postavlja vprašanje, če pri integraciji novih manjšin na teh območjih prihaja do drugačnih dinamik ravno zaradi zakonskih in družbeno-političnih okvirnih pogojev, ki so drugačni kot pa v homogenih in večinsko enojezičnih območjih. Katere strategije »upravljanja raznolikosti« lahko razvijejo avtonomna in neavtonomna območja v okviru svojih pravnih možnosti? V kolikšni meri lahko izkušnje z jezikovno raznolikostjo in stalna menjava perspektive med manjšino in večino, ki je tvorni element identitete, preprečujejo razvoj vzporednih družb? In: kje je meja med »novimi« in »stariimi« manjšinami ter kako se lahko ti dve skupini sami razlikujeta? Katere instrumente lahko izkoristimo za zaščito »novih« manjšin in kje mora »klasična« zaščita manjšin razmišljati naprej, da bi izpolnjevala svoje funkcije v vedno bolj pluralističnih družbah?

Alte und neue Minderheiten

Migration ist eine Herausforderung für die Europäische Union, ihre Mitgliedstaaten und bewährte Systeme des Minderheitenschutzes. „Neue“ Migrationsbewegungen bestärken „alte“ nationale Exklusionsmechanismen. Nachhaltiger Umgang mit „neuer“ und „alter“ Vielfalt erfordert ein Hinterfragen klassischer Minderheitenschutzkonzepte und ihrer Funktionen mit Blick auf verschiedene Minderheitensituationen. Im Gegensatz zur Arbeitsmigration in den 60er und 70er Jahren des letzten Jahrhunderts in den großen Städten in Deutschland oder Österreich – weitläufig mit dem Begriff des Gastarbeiters umschrieben – erfährt zB das Land Südtirol einen starken Zuwachs ausländischer Mitbürger erst seit Ende der 80er Jahre. Außerdem unterscheidet sich Südtirol von anderen Zuwanderungsgebieten durch die bereits bestehende Ko-existenz historischen Minderheiten, wie der deutsch-, italienisch- und ladinischsprachigen Bevölkerungsgruppe.

Ähnlich gelagert ist der Fall in Kärnten, aber auch in Katalonien, dem Baskenland oder Schottland, wo ebenfalls zu den alteingesessenen Minderheiten bzw Sprachgemeinschaften nun neue Minderheiten durch das Phänomen der Migration dazu stoßen. Dabei stellt sich die Frage, ob die Integration neuer Minderheiten durch die gesetzlichen und gesellschaftspolitischen Rahmenbedingungen in diesen Gebieten andere Dynamiken erfährt, als in Großteils homogen mehrheitlich einsprachigen Gebieten. Welche Strategien des „Vielfaltsmanagement“ können autonome und nicht autonome Gebiete im Rahmen ihre rechtlichen Möglichkeiten entwickeln? Inwieweit können die Erfahrungen mit Sprachenvielfalt und der ständige identitätsstiftende Perspektivenwechsel von Mehrheit/Minderheit die Entwicklung von Parallelgesellschaften verhindern? Und: Wo verläuft die Grenze zwischen „neuen“ und „alten“ Minderheiten und wie grenzen sich die Gruppen selbst ab? Welche Instrumente lassen sich zum Schutz „neuer“ Minderheiten nutzen und an welchen Stellen ist „klassischer“ Minderheitenschutz weiter zu denken, um seine Funktionen in immer pluralistischeren Gesellschaften noch effektiv zu erfüllen?

09:00-09:45



Begrüßung | pozdrav

Martin PANDEL

Bildungsreferent, Bildungshaus Sodalitas in Tainach | izobraževalni referent, Dom v Tinjah



Eröffnung | odprtje

Dr. Peter KAISER

Landeshauptmann von Kärnten | koroški deželni glavar



Einführung und Vorstellung der Gesamtreihe | uvod in predstavitev celotne serije Gemeinsam | Skupno 2020

Ass.-Prof. MMag. Dr. Jürgen PIRKER

Universität Graz | Univerza iz Gradca



Ein Wort zur Landesausstellung | beseda o deželni razstavi

Mag. Peter FRITZ

Kurator der Landesausstellung 2020 | kurator deželne razstave 2020

09:45-10:45



Moderation | moderacija

Univ.-Prof. Dr. Gerhard HAFNER

Universität Wien | Univerza z Dunaja



Die rechtliche Kategorisierung der Minderheiten in Österreich

Pravna kategorizacija manjšin v Avstriji

Univ.-Prof. Dr. Joseph MARKO

Universität Graz | Univerza iz Gradca



Die Definition alte/neuen Minderheiten – Neue Herausforderungen angesichts der aktuellen Flüchtlings- und Migrationsdebatte

**Definicija starih/novih manjšin – novi izzivi ob aktualni razpravi
o begunstvu in migraciji**

Univ. Prof. i.R. DDr. h.c. Dr. Wolfgang BENEDEK

Universität Graz | Univerza iz Gradca

10:45-11:00

Kaffeepause | pavza

11:00-12:30



**Der Diskriminierungsschutz gilt für alle Minderheiten!
Zaščita pred diskriminacijo velja za vse manjšine!**

MA, DAS in Law Doris ANGST

Expertin für Menschenrechte und Diskriminierungsschutz, Schweiz
strokovnjakinja za človekove pravice in zaščito pred diskriminacijo



**„Alte und neue Minderheiten: Wo liegt jeweils die Rolle der Europäischen Union?“
Stare in nove manjšine: Kakšna je vloga Evropske unije?**

Dr. Gabriel TOGGENBURG

Universität Graz | Univerza iz Gradca



**Die Rechtsstellung religiöser Minderheiten in Österreich
Pravni položaj verskih manjšin v Avstriji**

Mag. Stefan LEITNER

Kultusamt im Bundeskanzleramt
kulturni oddelek pri uradu zveznega kanclerja

12:30-14:00

Mittagspause | pavza

14.00-16:00



Moderation | moderacija

Univ. Prof. Dr. Heinrich NEISSEN

Universität Innsbruck | Univerza iz Inomosta



Grußworte und Statement

Pozdrav in stališče

Dr. Alois SCHWARZ

Diözesanbischof Gurk-Klagenfurt | škof krške škofije



Die Integrationsmaßnahmen der Bundesregierung

Integracijski ukrepi zvezne vlade

Univ.-Prof. Dr. Wolfgang MAZAL

Universität Wien | Univerza z Dunaja



Positionierung von alteingesessenen zu den neuen Minderheiten

Pozicioniranje avtohtonih do novih manjšin

Univ.-Prof. Dr. Vladimir WAKOUNIG

Universität Klagenfurt | Univerza Celovec



Integration neuer Minderheiten am Beispiel ausgewählter autonomer Minderheitengebieten

Integracija novih manjšin ob primeru izbranih avtonomnih manjšinskih področij

Dr. Günther RAUTZ

Europäische Akademie Bozen | Evropska akademija iz Bozna



Ethno-Identitäten und Minderheiten zwischen Tradition, Nationalisierung und Globalisierung

Etno identitete in manjšine med tradicijo, nacionalizacijo in globalizacijo

Univ.-Doz. Dr. Albert REITERER

Institute for Research in National and Ethnic Issues

16:00-16:30

Kaffeepause | pavza

16:30-18:30



RUNDER TISCH ZUM THEMA INTEGRATION OKROGLA MIZA O TEMI INTEGRACIJE

mit Moderatorin | z moderatorko

Univ.-Prof. (FH) Dr. MMag. Kathrin STAINER-HÄMMERLE

Professorin für Politikwissenschaft an der Fachhochschule Kärnten in Klagenfurt am Wörthersee
politologinja

Am Podium



(angefragt)

Ing. Reinhard ROHR
Erster Präsident des
Kärntner Landtages



Mag. Esad MEMIC
Vorsitzender der Islamischen
Religionsgemeinde Kärnten



Mag. Nadine RUTHARDT
Integrationssprecherin im Amt
der Kärntner Landesregierung



Dr. Gerhard DOUJAK
Leiter der Abt. I.7 (Menschen-
rechte) im Völkerrechtsbüro
des Außenministeriums



Dr. Jože MARKETZ
Leiter der Caritas
direktor Caritas



**Zusammenfassung und Schlussstatement bzw. Vorschau
Povzetek in zaključno stališče oz. napoved**

Ass.-Prof. MMag. Dr. Jürgen PIRKER
Universität Graz | Univerza Gradec

gemeinsam 2020 skupno

TAGUNGEN – RUNDE TISCHE
VORTRAGSREIHEN
KONFERENZEN – SYMPOSIEN

ZASEDANJA – OKROGLE MIZE
SERIJE PREDAVANJ
KONFERENCE – SIMPOZIJII

VORSCHAU DER NÄCHSTEN TAGUNGEN NAPOVED NASLEDNJIH ZASEDANJ

2018: Grenzen
Meje

FREITAG | PETEK, 5. OKTOBER 2018

2019: Mehrheiten – Minderheiten – Verschiedenheiten – Gemeinsamkeiten
Većine – manjšine – različnosti – skupne točke

2020: Dialog und Identität
Dialog in identiteta